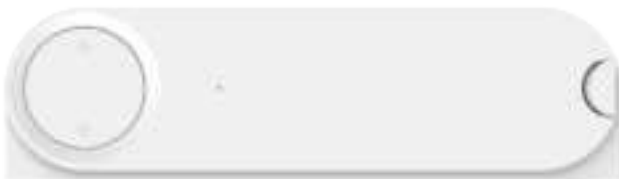


Instruction Manual

Smart Sliding Windows Pusher

Zigbee 3.0



English



ZC-LP01-MS-DE22

- Bitte scannen Sie den QR-Code, um das deutsche Handbuch, das Installationsvideo und die Funktionseinführung zu erhalten
- Escanee el código QR para obtener el manual en español, el video de instalación y la introducción de la función
- Veuillez scanner le code QR pour obtenir le manuel en français, la vidéo d'installation et l'introduction des fonctions
- Отсканируйте QR-код, чтобы получить руководство на русском языке, видео по установке и описание функций
- Scansionare il codice QR per ottenere il manuale in italiano, il video di installazione e la guida alle funzionalità. Video di installazione e funzionalità
- Leia o código QR para obter o manual em português, o vídeo de instalação e a introdução das funções
- Zeskanuj kod QR, aby uzyskać instrukcję obsługi, film instalacyjny i wprowadzenie do funkcji
- QR コードをスキャンして、英語のマニュアル、インストールビデオ、機能紹介を入手してください
- QR 코드를 스캔하여 영어 설명서, 설치 동영상, 기능 소개를 확인하세요.
- دليل المستخدم باللغة العربية وفديو التثبيت ووصف الوظائف من فضلك قم بفتح رمز الاستجابة السريعة (QR-code) للحصول على



请扫描二维码获取中文的说明书、安装视频及功能介绍

1.Attention

1. Lithium battery powered equipment was used with an ambient temperature of 0 °C to 45 °C, and equipped with temperature protection. When the temperature exceeds 55 °C, the battery power will be stopped to avoid risks. After the overall temperature of the equipment drops, it will start running again. Do not place this product near a heat source;
2. The equipment has no waterproof design, and it is strictly prohibited to install and use it outdoors! Avoid getting wet or soaking the equipment;
3. During daily use, if both the APP and the buttons cannot be controlled properly, you can try pressing the reset button to reset. If the problem is not resolved, you need to contact the after-sales service for coordination and resolution. Any losses caused by dismantling the equipment will be borne by yourself;
4. If adhesive bonding is chosen, the product cannot be used, and it will be extremely difficult to disassemble and may cause damage to the window frame. Before installation, please carefully evaluate according to the installation instructions or video tutorials. If the usage conditions are not met, please do not install;
5. It is strictly prohibited to install windows on the outer side at high altitudes to prevent them falling off;
6. The rubber wheel is easy to grip during operation, please do not touch and keep away from children;
7. The attached lubricating oil is door and window track lubricating oil, which is prohibited from consumption.

2.Product Introduction

The Smart Sliding Windows Pusher is a low-power intelligent device that communicates through ZigBee. The product uses a wiring free and lithium battery power supply solution and a hole free solution, supports both solar and USB charging. It has functions such as APP control, intelligent voice control, manual operation, and also supports manual opening and closing control, stopping when encountering obstacles.

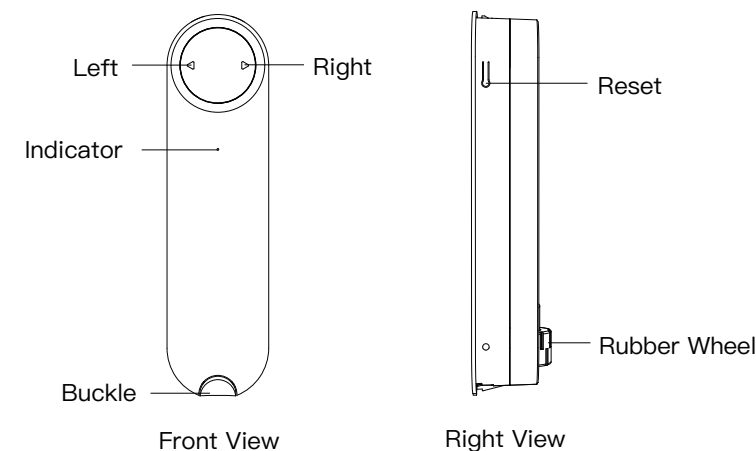
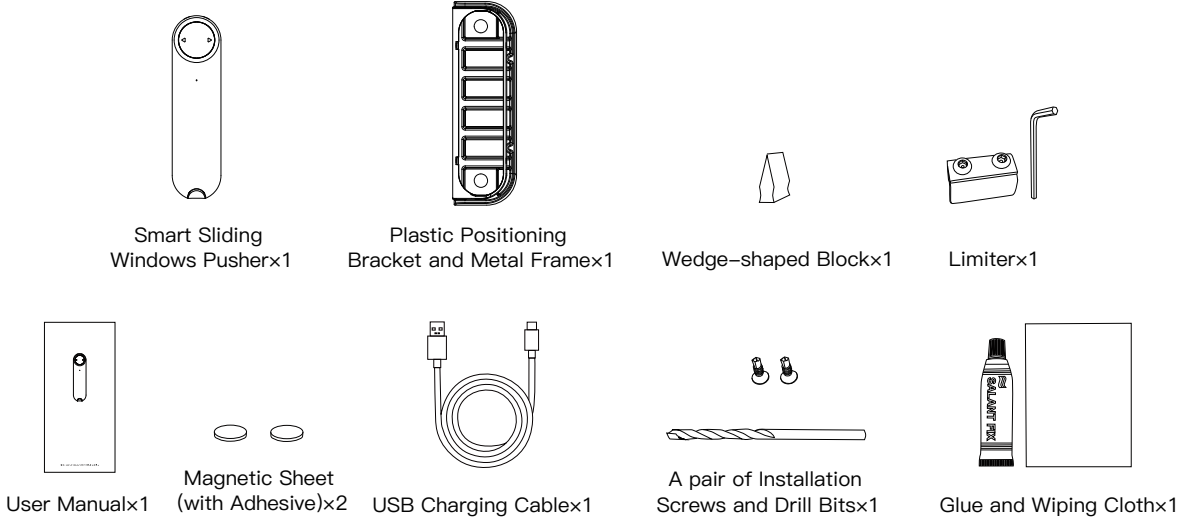


Figure 1

3.Packing List



Note: These pictures are only for reference. The actual accessorywill be packed according to customer’ s requirement.

4.Product Specification

No.	Content	Data
①	Model	ZC-LP01
②	Production dimension	216.5*61*44mm
③	Rated power	15W
④	Rated torque	0.2N·m
⑤	Rated output speed	55r/min
⑥	Operation temperature	0℃~45℃
⑦	Wireless connection	Zigbee
⑧	Max RF Power	10dbm
⑨	Operating Frequency	2.405~2.480GHz
⑩	Voltage	3.6V5100mah

5.Preparation for use

1.APP Download MOES APP



MOES APP is upgraded as much more compatibility than Tuya Smart/Smart Life APP,functional well for scene controlled by Siri,widgetand scene recommendations as the fully new customized service.
(Note:Tuya Smart/Smart Life APP still works,but MOES APP is highly recommended)



*Please scan the QR code or download MOES on App store.

2.Register or Log in



Enter the Register/Login interface; tap “Register” to create an account by entering your phone number to get verification code and “Set password”. Choose “Log in” if you already have a MOES account.

6.Steps for connecting the APP to the device

Ensure the device is within the effective signal coverage ofyour smart ZigBee gateway for successful connection into the ZigBee gateway in MOES APP.

1.Make sure your MOES APP has successfully connected to a Zigbee gateway.



Figure 2

- 2.Quickly press any front button three times and hold for about 5 seconds until the orange indicator starts flashing, indicating successful reset Bluetooth and entering network configuration mode.
- 3.On the interface of intelligent gateway,click“Add sub device”
- 4.Click the “LED already blink”, and the connecting will take about 10–120 seconds to complete depending on your network condition.



Figure 3



Figure 4

- 5.The motor matches network successfully.You finish adding a device, click”Done”.
- 6.Click“Done”to enter the device page to enjoy your smart life with home automation.



Figure 5

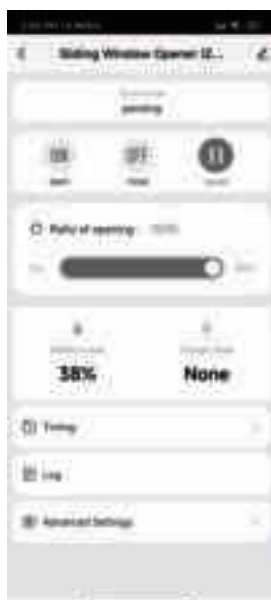
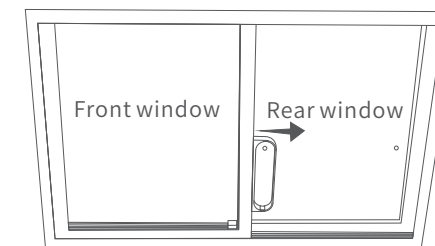
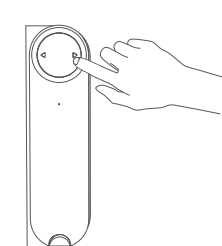


Figure 6

7.Operation Method

1. Manual control usage (if manual control direction is opposite, it can be set in the window pusher settings).



2. Intelligent voice control use (supports multiple commands such as opening/closing windows, pausing operation, opening/closing windows to x%, timing, etc.).
3. APP control (supports multiple control commands such as opening/closing windows, pausing operation, opening/closing windows to x%, and setting intelligent scene applications for timed opening and closing).
4. Bluetooth switch control, supports opening/closing windows.

8.Function and Indicator

Function	Manual Operation	Indicator Status
Product reset and power on again	Press the reset button on the side of the product once	Orange and blue light flashes alternately once
Redistributing the network	Press any front button three times and hold it for about 5 seconds for the third time	Until the orange indicator light starts flashing,it means that the Bluetooth reset is successful and the network configuration is entered;if the indicator light for unsuccessfulnetwork distribution is off within30 minutes,the network operation will be turned off
Distribution successfully	/	The orange light is turned off
Abnormal operation (obstructed operation of equipment in the middle position)	Press any button on the front after manually handling exceptions	Orange and blue indicator alternating flashing(continuous)after manual operation to turn off the lights
OTA upgrade status	/	Orange light ON~100ms,OFF900ms, until the upgrade is complete
Low battery	/	Orange light flashing slowly(ON~300ms,OFF~2700ms)
Charging	/	Blue light flashing slowly
Fully charged	/	Blue light is constantly on(the light goes out after unplugging the charging cable)

WARRANTY INSTRUCTIONS

Dear Sir or Madam, thank you for purchasing the product.

We hope you'll enjoy using it.

The warranty for the products in the warranty card is hereby granted as follows.

As a condition of using the warranty, you must comply with the following terms and procedures:

1. Products are covered by a 24-month warranty, effective from the date of purchase of the covered product by a retail customer.
2. In order to exercise warranty rights, the purchaser must present: a) Warranty card, b) Proof of purchase (VAT invoice, financial receipt or other document confirming the actual date of purchase), unless the purchase date of the product comes from the warranty card.
3. If product quality problems occur within 24 months from the date of receipt, please prepare the product and

packaging and go to the place or store where you purchased it to apply for after-sales maintenance. If the product is damaged due to personal reasons, a certain maintenance fee will be charged.

4. We recommend that you properly protect the goods when delivering them to the guarantor – for this purpose, we recommend that you use the original packaging with padding to ensure safe transportation. If you choose to use replacement packaging, we recommend that you ensure that the product is adequately protected from damage during shipping. We recommend that you place an appropriate sticker on your packaging indicating the product’s susceptibility to impact, such as “Warning Glass”.

5. Reported defects covered by the warranty will be considered immediately and no later than 14 days from the date of delivery of the goods to the Guarantor.

6. After checking and determining the legality of the warranty claim, the Guarantor’s services will repair the product within a reasonable time, not exceeding 30 days from the date of delivery of the goods to the Guarantor. However, if hard-to-find spare parts are required, this deadline may extend the time it takes to deliver the part from the manufacturer’s factory.

7. The warranty does not include the performance of maintenance and similar operations specified in the user manual, and users are obliged to do it themselves.

8. If defects occur due to natural wear and tear during use, the warranty does not cover it.

9. The warranty does not cover:

a) Mechanical damage caused by the user’s fault and product defects caused by such damage.

b) Damage caused by improper use of the product.

10. The rights under the guarantee will expire in the following circumstances:

a) Remove the warranty seal from the product.

b) Remove the serial number from the product.

c) Take action to eliminate physical defects in the product outside of authorized service.

d) Use non-original parts and consumables.

RECYCLING INFORMATION

All products marked with the symbol for separate collection of waste electrical and electronic equipment (WEEE Directive 2012/19 / EU) must be disposed of separately from unsorted municipal waste. To protect your health and the environment, this equipment must be disposed of at designated collection points for electrical and electronic equipment designated by the government or local authorities. Correct disposal and recycling will help prevent potential negative consequences for the environment and human health. To find out where these collection points are and how they work, contact the installer or your local authority.



Control your home with your voice

Devices are compatible with Amazon Alexa and Google Home supported functionalities.

Please see our step-by-step guide on:

<https://www.moestech.com/blogs/news/smart-device-linked-voice-speaker>

Troubleshooting

If you have problems installing or operating your device, please review its product data sheet:

<https://www.moestech.com/blogs/news/zc-lp01>

CE declaration of conformity

It is hereby declared that this ZC-LP01 device complies with the relevant regulations and directives of the European Economic Area (EEA): 2011/65/EU.2014/53/EU.2014/30/EU. The full text of the CE Declaration of Conformity is available at: <https://www.moestech.com/blogs/news/zc-lp01>

FCC Warning

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following

measures: —Reorient or relocate the receiving antenna.

WARRANTY CARD

Product Information

Product Name_____

Product Type_____

Purchase date_____

Warranty Period_____

Dealer Information_____

Customer’s Name_____

Customer Phone_____

Customer Address_____

Maintenance Records

Failure date	Cause Of Issue	Fault Content	Principal

Thank you for your support and purchase at we Moes, we are always here for your complete satisfaction, just feel free to share your great shopping experience with us.



If you have any other need, please do not hesitate to contact us first, we will try to meet your demand.

FOLLOW US

MOES.Official @moessmart @moes_smart

@moes_smart @moes_smart www.moes.net

UK

REP

EVATOST CONSULTING LTD
Address: Suite 11, First Floor, Moy Road
Business Centre, Taffs Well, Cardiff, Wales,
CF15 7QR
Tel: +44-292-1680945
Email: contact@evatmaster.com

EC

REP

E-CrossStu-GmbH
Mainzer Landstr. 69 ,60329 Frankfurt am Main
Email: E-crossstu@web.de
Tel: +4969332967674
Made in China

**Manufacturer:**
WENZHOU NOVA NEW ENERGY CO.,LTD
Address: Power Science and Technology Innovation
Center, NO.238, Wei 11 Road, Yueqing Economic
Development Zone, Yueqing, Zhejiang, China
Tel: +86-577-57186815
After Service Email: service@moeshouse.com



FR

Cet appareil,
ses accessoires,
cordons et batteries
se recyclent

À DÉPOSER
EN MAGASIN

OU

À DÉPOSER
EN DÉCHÈTERIE

Gebrauchsanweisung

(Deutsch)

1. Produkt- Einführung

Der Smart Sliding Windows Pusher ist ein intelligentes Gerät mit geringem Stromverbrauch, das über ZigBee kommuniziert. Das Produkt verwendet eine kabellose Lösung für die Stromversorgung mit Lithiumbatterien und eine lochfreie Lösung, die sowohl Solar- als auch USB-Ladung unterstützt. Es verfügt über Funktionen wie APP-Steuerung, intelligente Sprachsteuerung, manuelle Bedienung und unterstützt auch die manuelle Steuerung des Öffnens und Schließens sowie das Anhalten beim Auftreffen auf Hindernisse. Siehe Abbildung 1, Seite 1, für spezifische Abbildungen.

2. Vorbereitung für den Einsatz

1. APP herunterladen MOES APP



MOES APP ist als viel mehr Kompatibilität als Tuya aktualisiert Smart/Smart Life APP, funktionell auch für die Szenensteuerung durch Siri, Widget und Szenenempfehlungen als völlig neuer, maßgeschneiderter Dienst.
(Hinweis: Tuya Smart/Smart Life APP funktioniert weiterhin, aber MOES APP ist dringend empfohlen)

3. Schritte zum Verbinden der APP mit dem Gerät

Stellen Sie sicher, dass sich das Gerät innerhalb der effektiven Signalabdeckung Ihres intelligenten ZigBee-Gateways befindet, damit erfolgreiche Verbindung mit dem ZigBee-Gateway in der MOES APP.

1. Stellen Sie sicher, dass Ihre MOES APP erfolgreich mit einem Zigbee-Gateway verbunden ist. Siehe Abbildung 2, Seite 2, für spezifische Abbildungen.
2. Dreimal schnell eine beliebige Taste auf der Vorderseite drücken und etwa 5 Sekunden lang gedrückt halten, bis die orangefarbene bis die orangefarbene Anzeige zu blinken beginnt, was anzeigt, dass Bluetooth erfolgreich zurückgesetzt wurde und der Netzwerkkonfigurationsmodus Konfigurationsmodus.
3. Auf der Schnittstelle des intelligenten Gateways auf "Untergerät hinzufügen" klicken Siehe Abbildung 3, Seite 2, für spezifische Abbildungen.
4. Klicken Sie auf "LED blinkt bereits", und der Verbindungsaufbau dauert etwa 10-120 Sekunden. abhängig von Ihren Netzwerkbedingungen.
Siehe Abbildung 4, Seite 2, für spezifische Abbildungen.
5. Wenn Sie das Hinzufügen eines Geräts abgeschlossen haben, klicken Sie auf "Fertig".
Siehe Abbildung 5, Seite 3, für spezifische Abbildungen.
6. Klicken Sie auf "Fertig", um die Geräteseite aufzurufen und Ihr intelligentes Leben mit Hausautomation zu genießen.
Siehe Abbildung 6, Seite 3, für spezifische Abbildungen.

4. Operation Methode

Einzelheiten finden Sie in der Installationsanleitung

5. Produktspezifikation

No.	Inhalt	Daten
①	Modell	ZC-LP01
②	Dimension der Produktion	216.5*61*44mm
③	Nennleistung	15W
④	Nenndrehmoment	0.2N·m
⑤	Nennausgangsgeschwindigkeit	55r/min
⑥	Betriebstemperatur	0°C~45°C
⑦	Drahtlose Verbindung	Zigbee
⑧	Maximale RF-Leistung	10dbm
⑨	Betriebsfrequenz	2.405~2.480GHz
⑩	Spannung	3.6V5100mah

CE- Konformitätserklärung

Hiermit wird erklärt, dass dieses Gerät ZC-LP01 mit den einschlägigen Verordnungen und Richtlinien des Europäischen Wirtschaftsraums (EWR) übereinstimmt: 2011/65/EU.2014/53/EU.EU Der vollständige Text der CE-Konformitätserklärung ist verfügbar unter:
<https://www.moestech.com/blogs/news/zc-lp01>

Gewährleistungen

Sehr geehrte Damen und Herren, vielen Dank für Ihren Kauf.

Wir hoffen, Sie genießen es.

Die Garantie für die Produkte in der Garantiekarte wird hiermit wie folgt gewährt.

Als Bedingung für die Inanspruchnahme der Garantie müssen Sie die folgenden Bedingungen und Verfahren einhalten:

1. Produkte sind von einer 24-monatigen Garantie abgedeckt, die ab dem Datum des Kaufs des abgedeckten Produkts durch einen Einzelhandelskunden gültig ist.
2. Um Garantierechte auszuüben, muss der Käufer Folgendes vorlegen: a) Garantiekarte, b) Kaufnachweis (Mehrwertsteuerrechnung, Finanzbeleg oder anderes Dokument, das das tatsächliche Kaufdatum bestätigt), es sei denn, das Kaufdatum des Produkts stammt von der Garantiekarte.
3. Wenn Produktqualitätsprobleme innerhalb von 24 Monaten nach Erhalt auftreten, bereiten Sie das Produkt und die Verpackung vor und gehen Sie zum Ort oder Geschäft, in dem Sie es gekauft haben, um eine After-Sales-Wartung zu beantragen. Wenn das Produkt aus persönlichen Gründen beschädigt wird, wird eine bestimmte Wartungsgebühr berechnet.
4. Die Garantie erstreckt sich nicht auf:
a) Mechanische Schäden durch Verschulden des Benutzers und Produktmängel durch solche Schäden.
b) Schäden, die durch unsachgemäße Verwendung des Produkts verursacht werden.

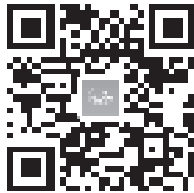
Manual de instrucciones (Español)

1. Presentación del producto

El Smart Sliding Windows Pusher es un dispositivo inteligente de bajo consumo que se comunica a través de ZigBee. El producto utiliza una solución de alimentación sin cables ni baterías de litio y sin agujeros, y admite carga solar y por USB. Dispone de funciones como Control APP, control de voz inteligente, operación manual, y también soporta el control manual de apertura y cierre, deteniéndose al encontrar obstáculos. Consulte la Figura 1, página 1, para ver las ilustraciones específicas.

2. Preparación para su uso

1. APP Descargar APP MOES



MOES APP se actualiza como mucho más compatibilidad que Tuya Smart / Smart Life APP, funcional bien para la escena controlada por Siri, y recomendaciones de escenas como el nuevo servicio personalizado. (Nota: Tuya Smart / Smart Life APP sigue funcionando, pero MOES APP es muy recomendable)

3. Pasos para conectar la APP al dispositivo

Asegúrese de que el dispositivo está dentro de la cobertura de señal efectiva de su pasarela ZigBee inteligente para conexión correcta a la pasarela ZigBee en MOES APP.

1. Asegúrate de que tu APP MOES se ha conectado correctamente a una pasarela Zigbee. Consulte la Figura 2, página 2, para ver ilustraciones específicas.
2. Pulse rápidamente cualquier botón frontal tres veces y manténgalo pulsado durante unos 5 segundos u—hasta que el indicador naranja empiece a parpadear, indicando que se ha restablecido correctamente Bluetooth y que se ha entrado en el modo de configuración de red.
3. En la interfaz de la pasarela inteligente, haga clic en “Añadir subdispositivo”. Consulte la Figura 3, página 2, para ver ilustraciones específicas.
4. Haga clic en “El LED ya parpadea”, y la conexión tardará unos 10–120 segundos en dependiendo del estado de la red. Consulte la Figura 4, página 2, para ver ilustraciones específicas.
5. Cuando termine de añadir un dispositivo, haga clic en “Listo”. Consulte la Figura 5, página 3, para ver ilustraciones específicas.
6. Haz clic en “Hecho” para entrar en la página del dispositivo y disfrutar de tu vida inteligente con la domótica. Consulte la Figura 6, página 3, para ver ilustraciones específicas.

4. Método de funcionamiento

Para más detalles, consulte las instrucciones de instalación

5. Especificación del producto

No.	Contenido	Datos
①	Modelo	ZC-LP01
②	Dimensión de la producción	216.5*61*44mm
③	Potencia nominal	15W
④	Par nominal	0.2N·m
⑤	Velocidad nominal de salida	55r/min
⑥	Temperatura de funcionamiento	0°C~45°C
⑦	Conexión inalámbrica	Zigbee
⑧	Potencia RF máxima	10dbm
⑨	Frecuencia de funcionamiento	2.405~2.480GHz
⑩	Tensión	3.6V5100mah

Declaración CE de conformidad

Por la presente se declara que este dispositivo ZC-LP01 cumple con los reglamentos y directivas pertinentes del Espacio Económico Europeo (EEE): 2011/65/UE.2014/53/UE.EU El texto completo de la Declaración CE de Conformidad está disponible en: <https://www.moestech.com/blogs/news/zc-lp01>

Instrucciones de garantía

Estimado Señor o señora, gracias por comprar el producto.

Esperamos que le guste usarlo.

Se otorga la siguiente garantía a los productos en la tarjeta de garantía.

Como condición para el uso de la garantía, debe cumplir con los siguientes términos y procedimientos:

1. El producto goza de una garantía de 24 meses, que entrará en vigor a partir de la fecha en que el cliente minorista compre el producto cubierto.
2. Para ejercer la garantía, el comprador debe presentar: a) la tarjeta de garantía, b) el certificado de compra (factura de iva, recibo financiero u otro documento que confirme la fecha real de compra), a menos que la fecha de compra del producto provenga de la tarjeta de garantía.
3. Dentro de los 24 meses siguientes a la fecha de recepción del producto, si hay problemas de calidad del producto, prepare el producto y el embalaje y vaya al lugar de compra o tienda para solicitar el mantenimiento post – venta. Si el producto se daña por razones personales, se cobrará una cierta tarifa de mantenimiento.
4. La garantía no incluye:
 - a) Los daños mecánicos causados por la negligencia del usuario y los defectos resultantes del producto.
 - b) Daños causados por el uso inadecuado del producto.

Manuel d'instruction (Français)

1.Présentation du produit

Le Smart Sliding Windows Pusher est un dispositif intelligent à faible consommation d'énergie qui communique via ZigBee. Le produit utilise une solution d'alimentation sans câblage et sans pile au lithium, ainsi qu'une solution sans trou, et prend en charge le chargement solaire et USB. Il possède des fonctions telles que Commande APP, commande vocale intelligente, commande manuelle, ainsi que contrôle manuel de l'ouverture et de la fermeture, arrêt en cas d'obstacle.

Voir la figure 1, page 1, pour les illustrations spécifiques.

2.Préparation à l'utilisation

1.Télécharger l'APP MOES APP



L'application MOES est plus compatible que celle de Tuya. Smart/Smart Life APP, elle fonctionne bien pour les scènes contrôlées par Siri, Les widgets et les recommandations de scènes constituent un nouveau service personnalisé.
(Note : Tuya Smart/Smart Life APP fonctionne toujours, mais MOES APP est fortement recommandé)

3.Etapes pour connecter l'APP à l'appareil

Assurez-vous que l'appareil se trouve dans la zone de couverture du signal de votre passerelle ZigBee intelligente pour que la connexion à la passerelle ZigBee dans MOES APP soit réussie.

1.Assurez-vous que votre MOES APP s'est bien connecté à une passerelle Zigbee.

Voir la figure 2, page 2, pour les illustrations spécifiques.

2.Appuyez rapidement sur l'un des boutons de la façade à trois reprises et maintenez-le enfoncé pendant environ 5 secondes jusqu'à ce que l'indicateur orange commence à clignoter. indiquant la réinitialisation réussie de Bluetooth et l'entrée dans le mode de configuration du réseau.

3.Sur l'interface de la passerelle intelligente, cliquez sur "Ajouter un sous-dispositif"

Voir la figure 3, page 2, pour les illustrations spécifiques.

4.cliquez sur le "LED clignote déjà", et la connexion prendra environ 10-120 secondes pour se terminer en fonction de l'état de votre réseau.

Voir la figure 4, page 2, pour les illustrations spécifiques.

5.Vous avez terminé d'ajouter un appareil, cliquez sur "Terminé".

Se référer à la figure 5, page 3, pour des illustrations spécifiques.

6.Cliquez sur "Terminé" pour accéder à la page de l'appareil et profiter de votre vie intelligente grâce à la domotique.

Voir la figure 6, page 3, pour les illustrations spécifiques.

4.Méthode de fonctionnement

Pour plus de détails, voir les instructions d'installation

5.Specification du produit

No.	Contenu	Données
①	Modèle	ZC-LP01
②	Dimension de la production	216.5*61*44mm
③	Puissance nominale	15W
④	Couple nominal	0.2N·m
⑤	Vitesse de sortie nominale	55r/min
⑥	Température de fonctionnement	0°C~45°C
⑦	Connexion sans fil	Zigbee
⑧	Puissance RF maximale	10dbm
⑨	Fréquence de fonctionnement	2.405~2.480GHz
⑩	Tension	3.6V5100mah

Déclaration de conformité CE

Il est déclaré par la présente que cet appareil ZC-LP01 est conforme aux règlements et directives pertinents de l'Espace économique européen (EEE) : 2011/65/EU.2014/53/EU.EU Le texte intégral de la déclaration de conformité CE est disponible à l'adresse suivante :
<https://www.moestech.com/blogs/news/zc-lp01>

Description de la garantie

Cher Monsieur ou Madame, merci d'avoir acheté ce produit.

Nous espérons que vous apprécierez de l'utiliser.

La garantie ci – dessous est accordée pour les produits figurant sur la carte de garantie.

Comme condition d'utilisation de la garantie, vous devez respecter les modalités et procédures suivantes:

1. Les produits bénéficient d'une garantie de 24 mois à compter de la date d'achat du produit couvert par le client au détail.

2. Pour exercer le droit à la garantie, l'acheteur doit présenter: a) une carte de garantie, b) une preuve d'achat (facture TVA, reçu financier ou autre document confirmant la date d'achat effective), sauf si la date d'achat du produit provient de la carte de garantie.

3. S'il y a un problème de qualité du produit dans les 24 mois suivant la date de réception du produit, veuillez préparer le produit et l'emballage et vous rendre à l'endroit ou au magasin où vous l'avez acheté pour demander une réparation après – vente. Si le produit est endommagé pour des raisons personnelles, certains frais de réparation seront facturés.

4. La garantie ne couvre pas:

a) Les dommages mécaniques causés par la faute de l'utilisateur et les défauts du produit qui en résultent.

b) Les dommages causés par une mauvaise utilisation du produit.

取扱説明書 (日本語)

1.製品紹介

スマート・スライディング・ウィンドウ・プッシャーは、ZigBeeで通信する低消費電力のインテリジェント・デバイスです。配線不要のリチウム電池給電ソリューションと穴のないソリューションを採用し、ソーラー充電とUSB充電の両方に対応しています。次のような機能があります。
APP制御、インテリジェント音声制御、手動操作、手動開閉制御、障害物に遭遇した場合の停止もサポートします。
具体的な図については、1ページの図1を参照してください。

2.使用準備

1.APP ダウンロード MOES APP



MOES APPはTuyaより互換性が高い。Smart/Smart Life APPより互換性があり、Siriによるシーンコントロールが可能です、ウィジェットやシーンレコメンドなど、完全に新しいカスタマイズされたサービスです。サービスを提供します。
(注:Tuya Smart/Smart Life APPはまだ使えますが、MOES APPをお勧めします。

3.APPをデバイスに接続する手順

MOES APPのZigBeeゲートウェイに正常に接続するために、デバイスがスマートZigBeeゲートウェイの有効信号範囲内にあることを確認してください。MOES APPのZigBeeゲートウェイに正常に接続されることを確認します。

1.MOES APPがZigbeeゲートウェイに正常に接続されていることを確認してください。
具体的な図については、2ページの図2を参照してください。

2.いずれかのフロントボタンを素早く3回押し、オレンジ色のインジケータが点滅し始めるまで約5秒間押し続けます。インジケータが点滅し、Bluetoothのリセットが成功し、ネットワーク設定モードに入ったことを示します。

3.インテリジェントゲートウェイのインターフェイスで、“サブデバイスの追加 ”をクリックします。
具体的な図については、2ページの図3を参照してください。

4.LEDはすでに点滅しています ”をクリックしてください。接続が完了するまで約10～120秒かかります。
具体的な図については、2ページの図4を参照してください。

5.デバイスの追加が完了したら、“Done ”をクリックします。
具体的な図については、3ページの図5をご参照ください。

6.完了 ”をクリックしてデバイスページに入り、ホームオートメーションでスマートライフをお楽しみください。
具体的な図については、3ページの図6を参照してください。

4.操作方法

詳細については、インストール手順を参照してください。

5.製品仕様

No.	内容	データ
①	モデル	ZC-LP01
②	生産寸法	216.5*61*44mm
③	定格出力	15W
④	定格トルク	0.2N・m
⑤	定格出力速度	55r/min
⑥	動作温度	0℃~45℃
⑦	ワイヤレス接続	Zigbee
⑧	最大RFパワー	10dbm
⑨	動作周波数	2.405~2.480GHz
⑩	電圧	3.6V5100mah

保証の説明

尊敬するお客様、ご購入ありがとうございます。

私たちはあなたがそれを愛用することを望んでいます。

保証カード中の製品に対して以下の保証を与える。

保証の使用条件として、次の条項と手順に従う必要があります。

1. 製品には24ヶ月の保証期間があり、小売業のお客様がカバー製品を購入した日から有効になります。
2. 保証権を行使するためには、購入者は、製品の購入日が保証カードから来ていない限り、a) 保証カード、b) 購入証明（付加価値税請求書、財務領収書、その他の実際の購入日を確認する書類）を提示しなければならない。
3. 製品を受け取った日から24ヶ月以内に製品の品質に問題が発生した場合は、製品と包装を準備し、購入した場所や店舗にアフターサービスを申請してください。製品が個人的な理由で破損した場合は、修理費がかかります。
4. 保証には次のものは含まれません。
a) ユーザの過失による機械的損傷及びそれによる製品欠陥。
b) 製品の不適切な使用による損傷。